特稿

百歲文人包天笑

不久之前，以一百零一歲高齡在香港逝世的老作家包天笑，稍爲留意半世紀以來中國文壇的人都會認識他的名字，而他的生平事跡，當然也爲人們所樂於知道的。

包天笑是新舊交替時代的人物，他剛到十七歲便投身社會做教書先生，後來又到南京去讀高等學堂，由此認識了一位名士兼富家子弟蒯禮卿（光典）。蒯禮卿對於文人學者非常尊重。他曾借了三千元候給官費幾道（復），嚴氏就譯了幾部當時在西方負時譽的社會科學名著，把稿子交給蒯氏，不取稿費，作爲補償。爲着兩全其美，蒯禮卿在上海設立了一個「金粟齋譯書處」，來印行嚴幾道所翻譯的各種名著，包天笑每天跑商務印書館，校對嚴幾道的譯稿，也由此認識了當時商務印書館經理夏瑞芳。

包天笑到了上海後，進了「時報」當編輯。自前清光緒三十二年（一九〇六）至民國八年（一九一九），服務至十四年之久，與時報脫離以後，脫脫續續，一直與新聞界發生關係。

當時的上海「時報」上有個副刊「小時報」，包天笑在「小時報」自撰小說，所用的筆名就是「吳門天笑生」。他的作品能受讀者歡迎，從此「吳門天笑生」一名，在讀者中留下深刻的印象。

在「時報館」服務時，他偶然也做些「時評」，不過專心致志的還是小說。「時報」之外，也爲其他書店撰稿，如當時商務印書館所出版的「馨兒就學記」，就是一部名作，這本書曾印行十多版，在當時被認爲最好的青少年讀物。

自十九世紀末年，包老先生在上海文壇，即久著聲聞，他曾著「上海春秋」一長篇小說，這部作品是他生活在上海二十年中，通過對社會現象的觀察和體驗寫成的，最初在報章發表，一九二四年印成單行本。

包天笑與革命文學團「南社」，亦有淵源。「南社」在中國近代史上，要算是最早的革命文學集團，很多社友都是才氣縱橫，慷慨激昂的革命文士，他們的作品，無論是詩是文，在革命思潮，都發生過一定的鼓動力量。「南社」在己酉年（一九〇五）由陳去病、柳亞子、高天梅等所倡導組成的，也是應和同盟會而起的革命文藝團體，在反清、反袁（世凱）上，南社文學，是有過一定貢獻的。

包天笑最覺遺憾的一事，就是有人把他列入「鴛鴦蝴蝶派」，這派產生於清朝末年，泛濫於民國初葉。這派人的作風，常常描寫才子佳人的故事，包天笑的作品，却不屬於這方面的範圍，他在一九六〇年七月在香港一家報紙上發表文章，說明他同「鴛鴦蝴蝶派」并未有過關係。

包天笑晚年旅居香港，仍舊過其寫作生活，在報紙上寫「餘翁」，「秋星」等筆名寫詩寫文，出版了「釧影樓回憶錄」、「時報懷舊記」單行本。

雪泥鴻爪絕句四十首

關小俠

六：中日戰後舟次滬濱
滬壘歌聲酒味中　醇醪未減戰前豐
人心安後多貪逸　嘗膽稀能一致同
七：橫濱小泊
舳艫千里怒瀾迴　未見狂奴橫霸才
地動曾驚千戶塌　敬天應認刼餘灰
八：岷尼拉晚泊
川路須時廿日强　江城小泊暮烟蒼
夢中霸業餘殘鐵　冲艦桅端搨夕陽
九：泊檀山拜觀音庵
細雨溟濛午泊船　西來萬里歇庵前
衆生苦海須慈筏　我亦香焚幾縷煙
十：太平洋舟中
番舶浮天雁影俱　夜看纖月一輪孤
明朝風物知何似　仍是大風挾浪呼

× × × ×

LOVE & WHITE TRAVEL
1975 E. 41st Avenue, Vancouver, B. C.
（四十一街與域多利街交界）
電話 Phone: (604) 324-6361
新春特價機票
回港賀歲；由溫哥華集體出發，來回只收五百五十五元（無額外費用）
回台省親；由西雅圖個別出發，來回只收四百七十八元（無額外費用）
機位無多，訂購從速！

金源館
KAM YUEN RESTAURANT LTD.
264 EAST HASTING ST., VAN. 4, B. C.
TEL. 682-8113
晨早粥品
粉麪美點
晚飯宵夜
煲仔飯菜
喜慶宴會
諸君惠顧
無任歡迎
營業時間：上午九時至深夜三時
每逢星期三休息一天

文華花店
Mandarin Florist
154 East Pender St., (China Town)
Vancouver 4, B. C.
Tel: 687-9605
本店常備四季鮮花　盆栽樹木　新型設計　結婚花球　花籃衿花　花圈花牌　橋胞光顧　無任歡迎

宜僱經驗西厨師
必須要識英文，請到 Black Angus Rest., 1098 Davie St., 面議。
電話 685-5939

四睡房屋業主自賣
兼有土庫，地段四畝点六角頭地点，可能再分地段，位於 Newton 區上等地点。下午三時電話 594-9535

修理房屋去水潤
專門修理屋蓄晒陽台，去水潤，土庫及溝通水管，收費特平保證工作滿意，請隨時來電貳五四、三三〇六（Mr. Bob）

黃龍驤書法社
電話：253-1877
專寫：
招牌大字，格言碑文，電版文件，中西名片，對聯揮春，單紙收據，牋封告白，字靚價廉，電話即到，諸君光顧，無任歡迎。

King Restaurant
（舊名 Zambus Steak Rest）
經記榮館
電話：七叁叁　六八叁一
正宗歐洲菜式　價廉物美
食牛扒　平到你笑
由前香港紅葉，神燈，鏞記等酒家之菜式設計人吳經主理
營業時間：Mon.-Fri. 7A.M. 8.30P.M
Sat.&Hol. 6. P.M. Midnight
1945 Burrard St.,（後邊有停車場）

夏威夷理髮廳
HAWAII BARBER SHOP
127 E. PENDER ST.,
Tel. 685-2615
地方舒適
環境幽雅
裝飾新穎
服務週到

邵氏大戲院
SHAW THEATRE
TEL 684-4732　書士東京街五五四號
招登戲幕廣告
功效宏大　價格特平
最後今天獻映
邵氏榮譽發行社會
現實題材緊張香艷
刺激奇情打鬥鉅片
偷神女蕩
THE MISGUIDED YOUTH
李琳琳　陳駿　張英才　呂恬　妮奇　劉思明
佩佩鄭羽王『子燕金』映加埸同
拳初民品出氏邵映獻大盛天明
片鉅級超鬥打情奇義俠擊
演主衞領思施漢金「客豪」
『門臨喜双』映加塲同
演主　澳平魏峯金波醒梁莉井

CHOW TAN
代理 MANNING REALTY LTD, 10568-109 STREET
EDMONTON, ALTA
凡屬商務實業，工藝投資等項，在點問題或亞省任何地區，請與本人接洽。
辦公室電話：四貳五・〇九貳〇
住宅電話：四五四・〇八八〇

NATIONAL LIFE
ASSURANCE COMPANY
OF CANADA
SUITE 501
1155 W. Pender St.,
Vancouver 1, B. C.
鄭楫輝
人壽保險代理

Wayne C F. Cheng
公司電話：68-7231
住家：325 5086
曾得陶下總來函顧着想
本公司特設
各種人壽保險
意外和患病入息保障
減輕入息稅退休儲蓄
大學教育基金等等
不勝枚舉，如蒙諮詢
請即賜電，新到加國
移民，一律歡迎。

Canadian Premier Life Insurance Co.
華人代理
Andy Chow
2695 Granville St.,
736-6637

加拿大溫高華首撰人壽燕梳公司啓事：
敬啓者；周可峰君現已加入爲本公司之職員，有關一切人壽儲蓄燕梳之問題或事宜，周君將爲各界人仕詳細解答，幸蒙垂詢賜教，無任歡迎，並竭誠以大衆服務。
首撰人壽燕梳公司
雲埠分行經理 JACK TYRER 謹啓

對燕梳研究有十餘年之經驗，特別之需各有不同，凡對兒女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保障入息保險，扣除入息稅，退休儲蓄金，生意股東等各種保險，如蒙賜詢，歡電話懇表歡迎。

加拿大首撰
人壽保險公司
華人代理伍偉權

CANADIAN PREMIER LIFE INSURANCE CO.
華人代理 QUON ENG
2695 GRANVILLE ST.
736-6637 Res:324-2039

特價機票
本公司舉辦來回香港旅行團，每週壹班，票價特平，欲知詳情請與本公司接洽
捷航旅行社
Bluebird Travel Service Ltd., 166 E Hasting St., Vancouver, B. C. Tel 684-8638

哥倫比亞運輸公司
539 Main St., Vancouver, B. C.
電話：六八七、七四九一
或貳七四、七一八〇
本公司專門辦理進出入口貨，移民入口行裏及搬屋等運輸工作，快捷妥當，忠誠服務，收費低廉，僑胞光顧，不論大小，遠近壹律歡迎。
請電譚君

美華眼鏡公司
MINI OPTICAL CO. LTD.
317 CAMBIE ST., VAN. 3,
Tel:681-7710
特價學生鏡每對九元九五起，學生鏡架每個四元九五起，特價老人鏡每對九元五起，隱形眼鏡每對五十四元五。新式柔軟隱形鏡歡迎參觀試用。
驗配修理
電話接送
電話：六八一、七七一〇

CANADA TRUST
買賣房屋
工商樓宇
公寓大厦
投資地皮
各種生意
實業貸款
收租管理
416 MAIN ST., Vancouver, B.C
TEL. 682-6701, 261-9351 住宅325-0527

湯天豪
HOWE TONG
地旺區四間舖位業主上辦公室，總建築面積超過一萬平方尺，面對 Simpson-Sears 百貨公司，每年收益約四萬元，開價四十三萬九千元。
▼市區西人餐館連實業廉讓，約一佰五十座位，有酒牌，實用面積七千平方尺，鋼骨水泥建築，另有私家停車場適合經營中國大茶樓兼夜總會。
▲階磚商業樓　地面寬一百零四尺，可分六間舖位 C-3 Zoning 即可建一百貳十尺高，近 Kingsway 非常有前途
▼温哥華 Downtown 商業樓地寬 200×110 尺，三萬四千平方尺，與隣能夠擴展，最好建大寫字樓或大酒店。
▲賺錢市區中西餐館因缺乏人力廉讓，約七十五座位，並兼外賣送餐，內外裝如新，莫失發達機會
▼西藥行生意廉讓，位 Knight 街夾五十七街賺錢生意，適合有配藥牌照者自己經營，好過打工，開價一萬九千元。
倘有大批新盤不能舉辦，欲知詳情，請電話詢問並免費替僑胞估價房屋

黃堃俠公證人旅行社
QUON H. WONG AGENCIES NOTARY PUBLIC
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B. C.
辦公：684-0938
恭祝聖誕　黃樹柏　黃妙簡
黃堃俠　黃立錚　黃鞠躬
並賀新年　黃春生　黃立綱
㈠代理卑詩省政府汽車保險汽車牌照火燭意外旅行及其他保險
㈡專售香港及各埠特價票分期付欵
㈢包機消息遊覽票家庭票歡迎查詢
㈣代辦護照簽証法律文件遺囑誓詞
辦公：平日照常星期六下午照開

鳳城美點，捨我其誰。
貴賓兼不飽，則吾豈敢，
鮮磨沙河粉
機製爽滑麵　敢誇全加獨特
斤兩味道　招牌保證
雲埠秘書賚路蔡根遂根旋敬禮
B.C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.　Vancouver 4, B.C
Phone 681-3953

億兆信託銀業
YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE 685-3935
活期儲蓄　七厘
紅利儲戶　八厘
A級純活期儲蓄券　九厘
定期儲蓄券　八厘
八七五
一年期，貳至五年期八厘七五。最低限額五百元
二月息計算，年結四次。
九月息計算，年結四次，利息一年內不變，無最低存額限制。
兩個月，一日通知隨時提款，最低五千元。
存欵有加政府保障每戶貳萬元萬無壹失
服務時間：星期一至星期四 上午九時十五分至下午五時半 星期五上午九時十五分至下午五時半
經理：鄒紀新　副經理：何國賢